

MAJANDUSAASTA ARUANNE

aruandeaasta algus: 11.05.2015

aruandeaasta lõpp: 31.12.2015

ärinimi: Interlaator OÜ

registrikood: 12848126

tänavanimi: Tamme tee 8/1

maja ja korteri number:

küla: Kulna küla

vald: Keila vald

maakond: Harju maakond

postisihthumber: 76613

e-posti aadress: interlaator@gmail.com

Sisukord

Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	4
Bilanss	4
Kasumiaruanne	5
Rahavoogude aruanne	6
Omakapitali muutuste aruanne	7
Raamatupidamise aastaaruande lisad	8
Lisa 1 Arvestuspõhimõtted	8
Lisa 2 Nõuded ja ettemaksed	9
Lisa 3 Osakapital	9
Lisa 4 Müügitulu	9
Lisa 5 Tööjõukulud	9
Lisa 6 Seotud osapooled	10
Aruande allkirjad	11

Tegevusaruanne

Interlaator OÜ on nii suulist kui kirjalikku tõlketeenust pakkuv ettevõtte (74301 - EMTAK 2008), mis loodi 11.mail 2015 aastal.

Ettevõtte põhitegevuseks aruandeperioodil oli tõlketeenuse pakkumine keelesuundadel eesti-inglise ja inglise-eesti.

Esimeseks aastaks püstitatud eesmärgid said täidetud ning esimesed koostööpartnerid ja kliendid on leitud.

Järgmisel aastal soovime jätkata koostööd oma partneritega, samuti leida uusi kliente ja sellega tagada stabiilne käive.

2015 majandusaastal ettevõttes töötajaid ei olnud ja töötasusid ei makstud.

2015. majandusaastal juhatuse liikmetele tasu ei makstud. Osanikele dividende ei makstud.

Raamatupidamise aastaaruanne

Bilanss

(eurodes)

	31.12.2015	11.05.2015	Lisa nr
Varad			
Käibevara			
Raha	715	0	
Nõuded ja ettemaksed	2 500	2 500	2
Kokku käibevara	3 215	2 500	
Kokku varad	3 215	2 500	
Kohustused ja omakapital			
Omakapital			
Osakapital nimiväärtuses	2 500	2 500	3
Aruandeaasta kasum (kahjum)	715	0	
Kokku omakapital	3 215	2 500	
Kokku kohustused ja omakapital	3 215	2 500	

Kasumiaruanne

(eurodes)

	11.05.2015 - 31.12.2015	11.05.2015 - 11.05.2015	Lisa nr
Müügitulu	2 990	0	4
Kaubad, toore, materjal ja teenused	-1 341	0	
Mitmesugused tegevuskulud	-934	0	
Kokku ärikasum (-kahjum)	715	0	
Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist	715	0	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	715	0	

Rahavoogude aruanne

(eurodes)

	11.05.2015 - 31.12.2015	11.05.2015 - 11.05.2015
Rahavood äritegevusest		
Ärikasum (kahjum)	715	0
Kokku rahavood äritegevusest	715	0
Kokku rahavood	715	0
Raha ja raha ekvivalentide muutus	715	0
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus	715	0

Omakapitali muutuste aruanne

(eurodes)

			Kokku
	Osakapital nimiväärtuses	Jaotamata kasum (kahjum)	
11.05.2015	2 500		2 500
11.05.2015	2 500		2 500
Aruandeaasta kasum (kahjum)		715	715
31.12.2015	2 500	715	3 215

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

Üldine informatsioon

2015. aasta raamatupidamise aastaaruanne on koostatud lähtudes heast raamatu-pidamistavast. Hea raamatupidamistava põhinõuded on kehtestatud Raamatupidamise seaduses, Vabariigi Valitsuse ja Rahandusministeeriumi määrustes, mida täiendavad Eesti Vabariigi Raamatupidamise Toimkonna poolt väljaantud soovitusel.

Majandustehinguid on kirjendatud soetusmaksumuse printsiibi kohaselt nende toimumise momendil. Raamatupidamise aruanded on koostatud tekkepõhise arvestusprintsipi kohaselt.

Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud eurodes, kui ei ole eraldi viidatud mõnele teisele mõõtühikule.

Peamised arvestuspõhimõtted ja hindamisalused, mida kasutati raamatupidamise aastaaruande koostamisel on toodud allpool.

Raha

Raha ja raha ekvivalendid rahakäibe aruandes sisaldavad kassa, pangakontode ja lühiajaliste pangadeposiitide saldosisid.

Põhitegevuse rahakäive on koostatud kasutades kaudset meetodit.

Investeeringute ja finantstegevuse rahakäive on esitatud aruandeperioodil tehtud brutolaekumiste ja -väljamaksetena.

Nõuded ja ettemaksed

Bilansis kajastuvaid nõuded on hinnatud lähtuvalt tõenäoliselt laekuvatest summadest. Ostjate laekumata arved, mille laekumine on ebatõenäoline kajastatakse kasumiaruandes.

Tulud

Müügitulu kajastatakse tekkepõhiselt realiseerimise printsiibi alusel, kui kõik olulised omandiga seotud riskid on ostjale üle läinud ning müügitulu ja tehinguga seotud kulu on usaldusväärselt määratav.

Realiseerimise netokäive kajastab müüdud kaupade ja teenuste eest saadavaid summasid, millest on maha arvestatud hinnavähendid ja tagastatud kaubad.

Teenuse müügitulu kajastatakse teenuse osutamise perioodil.

Intrassitulu kajastatakse tekkepõhiselt ja dividenditulu kajastatakse siis, kui tekib nõudeõigus dividendile.

Maksustamine

Kehtiva tulumaksuseaduse kohaselt maksustatakse dividendidena jaotatavat kasumit määraga 20/80 netodividendina väljamakstud summast.

Dividendidelt arvestatud ettevõtte tulumaks kajastatakse tulumaksukuluna dividendide väljakuulutamise perioodi kasumiaruandes,

sõltumata sellest, millise perioodi eest need on välja kuulutatud või millal dividendid välja makstakse. Bilansipäeva seisuga

väljamaksmata dividendidelt arvestatud tulumaksukohustust ja -kulu korrigeeritakse vastavalt uuel aruandeperioodil kehtivale tulumaksu määrale.

Seotud osapooled

Aastaaruande koostamisel on loetud seotud osapoolteks:

- omanikke;
- tegev- ja kõrgemat juhtkonda;
- eespool loetletud isikute lähisugulasi ja nendega seotud ettevõtteid.

Raamatupidamise aastaaruandes kajastuvad olulised varade ja kohustuste hindamist mõjutavad asjaolud, mis ilmsid bilansipäeva ja juhatuse poolt aruande koostamispäeva vahemikul, kuid on seotud aruandeperioodil või eelnevatel perioodidel toimunud tehingutega. Bilansipäevajärgsed sündmused, mida ei ole varade ja kohustuste hindamisel arvesse võetud, kuid mis oluliselt mõjutavad järgmise majandusaasta tulemust, on avalikustatud raamatupidamise aastaaruande lisades.

Lisa 2 Nõuded ja ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2015	12 kuu jooksul	Lisa nr
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	2 500	2 500	6
Kokku nõuded ja ettemaksed	2 500	2 500	
	11.05.2015	12 kuu jooksul	Lisa nr
Nõuded seotud osapoolte vastu	2 500	2 500	6
Kokku nõuded ja ettemaksed	2 500	2 500	

Lisa 3 Osakapital

(eurodes)

	31.12.2015	11.05.2015
Osakapital	2 500	2 500
Osade arv (tk)	2	2
Interlaator OÜ osakapital koosneb 2-st osast nimiväärtusega 1250 eurot.		

Lisa 4 Müügitulu

(eurodes)

	11.05.2015 - 31.12.2015	11.05.2015 - 11.05.2015
Müügitulu geograafiliste piirkondade lõikes		
Müük Euroopa Liidu riikidele		
Eesti	2 990	0
Müük Euroopa Liidu riikidele, kokku	2 990	0
Kokku müügitulu	2 990	0
Müügitulu tegevusalade lõikes		
74301 - kirjalik ja suuline tõlge	2 990	0
Kokku müügitulu	2 990	0

Lisa 5 Tööjõukulud

(eurodes)

2015 majandusaastal Interlaator OÜ-l töötajaid ei olnud ja töötasusid ei makstud.

Lisa 6 Seotud osapooled

(eurodes)

Saldod seotud osapooltega rühmade lõikes

	31.12.2015	11.05.2015
	Nõuded	Nõuded
Tegev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega eraisikust omanikud ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	2 500	2 500

Aruande digitaalallkirjad

Aruande lõpetamise kuupäev on: 30.06.2016

Interlaator OÜ (registrikood: 12848126) 11.05.2015 - 31.12.2015 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
KARL SILVER MUST	Juhatuse liige	20.08.2016

Kasumi jaotamise ettepanek

(eurodes)

	31.12.2015
Aruandeaasta kasum (kahjum)	715
Kokku	715
Jaotamine	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) peale jaotamist (katmist)	715
Kokku	715

Kasumi jaotamise otsus

(eurodes)

	31.12.2015
Aruandeaasta kasum (kahjum)	715
Kokku	715
Jaotamine	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) peale jaotamist (katmist)	715
Kokku	715

Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes

Tegevusala	EMTAK kood	Müügitulu (EUR)	Müügitulu %	Põhitegevusala
Kirjalik ja suuline tõlge	74301	2990	100.00%	Jah

Osanikud

Nimi / ärinimi	Isikukood / registrikood / sünniaeg	Elukoht / Asukoht	Osaluse suurus ja valuuta
Karl Silver Must	39207114716	Eesti	1250 EUR
Keiu Must	48210270221	Eesti	1250 EUR

Sidevahendid

Liik	Sisu
E-posti aadress	interlaator@gmail.com